

KARIBAN BRANDS

FR - Déclaration de conformité UE	2
EN - EU Declaration of Conformity	3
DE - EU-Konformitätserklärung	4
NL - EU-conformiteitsverklaring	5
IT - Dichiarazione di conformità UE	6
PT - Declaração de Conformidade UE	7
ES - Declaración de conformidad UE	8
HR – EU Izjava o sukladnosti s propisima	9
DA - EU-overensstemmelseserklæring	10
ET - ELi vastavusdeklaratsioon	11
FI - EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus	12
EL - Δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ	13
HU - EU-megfelelőségi nyilatkozat	14
LV - ES atbilstības deklarācija	15
LT – ES atitikties deklaracija	16
PL - Deklaracja zgodności UE	17
RO - Declarație de conformitate UE	18
SK – EÚ vyhlásenie o zhode	19
SL - Izjava EU o skladnosti	20
CS - Prohlášení o shodě EU	21
BG – EC геκларация за съомветствие	22
SE - EU-försäkran om överensstämmelse	23
MT - Dikjarazzjoni ta' konformità tal-UE	24



DÉCLARATION UE DE CONFORMITÉ

EPI :

**WK616 Gilet adulte haute visibilité unisexe
de la marque WK. DESIGNED TO WORK**



Nom et adresse du fabricant :

**KARIBAN : 10 Avenue du Girou, Zone Eurocentre
31620 Villeneuve les Bouloc**

Objet de la déclaration :

WK616 commande NG14052024

L'objet de la déclaration décrit au point 4 est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable :

Règlement UE 2016/425 du parlement européen et du conseil du 9 mars 2016 relatif aux équipements de protection individuelle.

Références des normes par rapport auxquelles la conformité est déclarée :

EN ISO 13688:2013+A1:2021 et EN ISO 20471:2013+A1:2016

L'organisme notifié **SGS Fimko Ltd (0598) according to the Personal Protective Equipment Regulation (EU)** a effectué l'examen UE de type (module B) et a établi l'attestation d'examen UE de type : **EU TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE Regulation (EU) 2016/425, MODULE B 0598/PPE/24/4284 Issue 1.**

Informations complémentaires :

EN ISO 20471: WK616 Hi Viz Orange, Hi Viz Yellow class 2

Les vêtements de couleur orange classe 2 répondent aux exigences du RIS-3279-TOM, édition 2, 2019.;

Signé par **Nizam Deepooa** au nom de **Kariban**
Le **03/12/2024** à **Villeneuve les Bouloc**
Nizam Deepooa
Directeur technique / production



EU DECLARATION OF CONFORMITY

PPE:

**WK616 Adult unisex high-visibility vest
by WK. DESIGNED TO WORK**



Manufacturer's name and address:

**KARIBAN: 10 Avenue du Girou - Zone Eurocentre
31620 Villeneuve les Bouloc**

Purpose of the declaration:

WK616 order NG14052024

The purpose of the declaration described in point 4 complies with the applicable EU harmonisation legislation:

EU Regulation 2016/425 of the European Parliament and of the Council of 9 March 2016 on personal protective equipment.

References of standards against which conformity is declared:

EN ISO 13688:2013+A1:2021 and EN ISO 20471:2013+A1:2016

The notified body **SGS Fimko Ltd (0598)** according to the **Personal Protective Equipment Regulation (EU)** has carried out the EU type examination (module B) and issued the EU type examination certificate: **EU TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE Regulation (EU) 2016/425, MODULE B 0598/PPE/24/4284 Issue 1.**

Additional information:

EN ISO 20471: WK616 Hi Viz Orange, Hi Viz Yellow class 2

Class 2 orange clothing meets the requirements of RIS-3279-TOM, edition 2, 2019..;

Signed by **Nizam Deepooa** on behalf of **Kariban**
03/12/2024 Villeneuve les Bouloc
Nizam Deepooa
Technical/Production Director



EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

PSA:

WK616 Unisex-Weste für Erwachsene mit hoher Sichtbarkeit der Marke WK. DESIGNED TO WORK



Name und Adresse des Herstellers:

**KARIBAN: 10 Avenue du Girou, Zone Eurocentre
31620 Villeneuve les Bouloc**

Zweck der Erklärung:

WK616 Bestellung NG14052024

Der in Abschnitt 4 beschriebene Gegenstand der Erklärung steht im Einklang mit den einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Europäischen Union:

EU-Verordnung 2016/425 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 9. März 2016 über persönliche Schutzausrüstungen.

Verweis auf die Normen, zu denen die Konformität erklärt wird:

EN ISO 13688:2013+A1:2021 und EN ISO 20471:2013+A1:2016

Die benannte Stelle **SGS Fimko Ltd (0598) according to the Personal Protective Equipment Regulation (EU) (EU)** hat die EU-Musterprüfung (Modul B) durchgeführt und die EU-Musterprüfbescheinigung ausgestellt: **EU TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE Verordnung (EU) 2016/425, MODULE B 0598/PPE/24/4284 Issue 1.**

Zusätzliche Informationen:

EN ISO 20471: WK616 Hi Viz Orange, Hi Viz Yellow Klasse 2

Orangefarbene Kleidung der Klasse 2 erfüllt die Anforderungen der RIS-3279-TOM, Version 2, 2019..;

Unterzeichnet von **Nizam Deepooa** im Namen von **Kariban**
03/12/2024 Villeneuve les Bouloc.

Nizam Deepooa

Technischer Leiter/Produktionsleiter



EU-CONFORMITEITSVERKLARING

PBM:

**WK616 Uniseks veiligheidshesje met hoge zichtbaarheid
voor volwassenen van WK. DESIGNED TO WORK**



Naam en adres van de fabrikant:

**KARIBAN: 10 Avenue du Girou, Zone Eurocentre
31620 Villeneuve les Bouloc**

Onderwerp van de verklaring:

WK616 bestelling NG14052024

Het doel van de in punt 4 beschreven verklaring is in overeenstemming met de toepasselijke harmonisatiewetgeving van de EU:

EU-verordening 2016/425 van het Europees Parlement en de raad van 9 maart 2016 betreffende persoonlijke beschermingsmiddelen.

Referenties van de normen waarvoor de conformiteit werd verklaard:

EN ISO 13688:2013+A1:2021 en EN ISO 20471:2013+A1:2016

De aangemelde instantie **SGS Fimko Ltd (0598) according to the Personal Protective Equipment Regulation (EU)** heeft het EU-typeonderzoek (module B) uitgevoerd en het certificaat van EU-typeonderzoek afgeleverd: **EU TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE Regulation (EU) 2016/425, MODULE B 0598/PPE/24/4284 Issue 1.**

Extra informatie:

EN ISO 20471: WK616 Hi Viz Orange, Hi Viz Yellow class 2

Klasse 2 oranje kleding voldoet aan de vereisten van RIS-3279-TOM, editie 2, 2019;

Ondertekend door **Nizam Deepooa** in naam van **Kariban**
Op 03.12.2024 in Villeneuve-lès-Bouloc
Nizam Deepooa
Technisch / productiedirecteur



DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE

DPI:

**Gilet ad alta visibilità unisex per adulti WK616
del marchio WK. DESIGNED TO WORK**



Nome e indirizzo del produttore:

**KARIBAN: 10 Avenue du Girou, Zone Eurocentre
31620 Villeneuve les Bouloc**

Oggetto della dichiarazione:

Ordine WK616 NG14052024

L'oggetto della dichiarazione descritta al punto 4 è conforme alla normativa di armonizzazione dell'Unione applicabile:

**Regolamento UE 2016/425 del Parlamento europeo e del Consiglio del 9 marzo 2016
relativo ai dispositivi di protezione individuale.**

Riferimenti delle norme rispetto alle quali si dichiara la conformità:

EN ISO 13688:2013+A1:2021 e EN ISO 20471:2013+A1:2016

L'organismo notificato **SGS Fimko Ltd (0598)** secondo il **Personal Protective Equipment Regulation (UE)** ha eseguito l'esame UE del tipo (modulo B) e rilasciato il certificato di esame UE del tipo: **EU TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE Regulation (EU) 2016/425, MODULE B 0598/PPE/24/4284 Issue 1.**

Ulteriori informazioni:

EN ISO 20471: WK616 Hi Viz Orange, Hi Viz Yellow class 2

Gli indumenti arancioni di classe 2 soddisfano i requisiti della norma RIS-3279-TOM, edizione 2, 2019;

Firmato da **Nizam Deepooa** per conto di **Kariban**
03/12/2024, Villeneuve les Bouloc
Nizam Deepooa
Direttore tecnico/di produzione



DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE

EPI:

**WK616 Colete de alta visibilidade unissexo
para adultos da marca WK. DESIGNED TO WORK**



Nome e endereço do fabricante:

**KARIBAN: 10 Avenue du Girou, Zone Eurocentre
31620 Villeneuve les Bouloc**

Objeto da declaração:

WK616 encomenda NG14052024

O objeto da declaração descrita no ponto 4 está em conformidade com a legislação de harmonização da União aplicável:

Regulamento (UE) 2016/425 do Parlamento Europeu e do Conselho, de 9 de março de 2016, relativo aos equipamentos de proteção individual

Referências das normas em relação às quais é declarada a conformidade:

EN ISO 13688:2013+A1:2021 e EN ISO 20471:2013+A1:2016

O organismo notificado **SGS Fimko Ltd (0598)**, according to the **Personal Protective Equipment Regulation (EU)**, efetuou o exame UE de tipo (módulo B) e emitiu o certificado de exame UE de tipo: **EU TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE Regulation (EU) 2016/425, MODULE B 0598/PPE/24/4284 Issue 1.**

Informações adicionais:

EN ISO 20471: WK616 Hi Viz Orange, Hi Viz Yellow class 2

O vestuário cor de laranja de classe 2 cumpre os requisitos da norma RIS-3279-TOM, edição 2, 2019.;

Assinado por **Nizam Deepooa** em nome de **Kariban**
03/12/2024 em Villeneuve les Bouloc
Nizam Deepooa
Diretor técnico/de produção



DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD UE

EPI:

**WK616 Chaleco de alta visibilidad unisex
para adultos de la marca WK. DESIGNED TO WORK**



Nombre y dirección del fabricante:

**KARIBAN: 10 Avenue du Girou, Zone Eurocentre
31620 Villeneuve les Bouloc**

Finalidad de la declaración:

WK616 pedido NG14052024

La finalidad de la declaración descrita en el punto 4 cumple la legislación de armonización de la UE aplicable:

Reglamento UE 2016/425 del Parlamento Europeo y del Consejo de 9 de marzo de 2016, relativo a los equipos de protección individual.

Referencias de las normas respecto de las cuales se declara la conformidad:

EN ISO 13688:2013+A1:2021 y EN ISO 20471:2013+A1:2016

El organismo notificado **SGS Fimko Ltd (0598) according to the Personal Protective Equipment Regulation (EU)** ha llevado a cabo el examen UE de tipo (módulo B) y ha emitido el certificado de examen UE de tipo: **EU TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE Regulation (EU) 2016/425, MODULE B 0598/PPE/24/4284 Issue 1.**

Información adicional:

EN ISO 20471: WK616 Naranja alta vis., Amarillo alta vis. clase 2

Las prendas naranjas de clase 2 cumplen con los requisitos de RIS-3279-TOM, edición 2, 2019.;

Firmado por **Nizam Deepooa** en nombre de **Kariban**
El 12/03/2024 en Villeneuve les Bouloc
Nizam Deepooa
Director técnico/de producción



EU IZJAVA O SUKLADNOSTI S PROPISIMA

OZO:

**WK616 Unisex prsluk visoke vidljivosti
za odrasle marke WK. DESIGNED TO WORK**



Naziv i adresa proizvođača:

**KARIBAN : 10 Avenue du Girou, Zone Eurocentre
31620 Villeneuve les Bouloc**

Svrha izjave :

WK616 narudžba NG14052024

Svrha izjave opisane u točki 4. u skladu je s mjerodavnim zakonima Unije o sukladnosti:
Uredba EU 2016/425 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. ožujka 2016. o osobnoj zaštitnoj opremi.

Reference na norme prema kojima se deklarira sukladnost:

EN ISO 13688:2013+A1:2021 i EN ISO 20471:2013+A1:2016

Prijavljeno tijelo **SGS Fimko Ltd (0598)** prema Uredbi o osobnoj zaštitnoj opremi (EU) provelo je EU pregled tipa (modul B) i izdalo potvrdu o EU pregledu tipa: **POTVRDA O EU TIPSKOM ISPITIVANJU Uredba (EU) 2016/425, MODUL B 0598/PPE/24/4284 Izdanje 1.**

Dodatne informacije:

EN ISO 20471: WK616 Hi Viz narančasta, Hi Viz žuta klasa 2

Narančasta odjeća klase 2 ispunjava zahtjeve RIS-3279-TOM, izdanje 2, 2019.;

Potpisao **Nizam Deepooa** u ime tvrtke **Kariban**
Le 03/12/2024 à Villeneuve les Bouloc
Nizam Deepooa
Tehnički/proizvodni direktor



EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

PV:

**WK616 Unisex vest med høj synlighed
af mærket WK. DESIGNED TO WORK**



Producentens navn og adresse:

**KARIBAN: 10 Avenue du Girou, Zone Eurocentre
31620 Villeneuve les Bouloc**

Erklæringens formål:

WK616 ordre NG14052024

Formålet med erklæringen beskrevet i punkt 4 er i overensstemmelse med gældende EU-harmoniseringslovgivning:

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2016/425 af 9. marts 2016 om personlige værnemidler.

Referencer for standarder, der erklæres overensstemmelse med:

EN ISO 13688:2013+A1:2021 og EN ISO 20471:2013+A1:2016

Det bemyndigede organ, **SGS Fimko Ltd (0598)** ifølge EU-forordningen om personlige værnemidler, udførte EU-typeafprøvningen (modul B) og udstedte EU-typeafprøvningssattesten: **EU-TYPEAFPRØVNINGSATTEST, forordning (EU) nr. 2016/425, MODUL B 0598/PPE/24/4284 Udgave 1**

Yderligere oplysninger:

**EN ISO 20471: WK616 Tydeligt synlig orange, Tydeligt synlig gul, klasse 2
Orange beklædning i klasse 2 opfylder kravene i RIS-3279-TOM, udgave 2, 2019.**

Underskrevet af **Nizam Deepooa** på vegne af **Kariban**
Den 03.12.2024 i Villeneuve les Bouloc
Nizam Deepooa
Direktør for teknik/produktion



ELI VASTAVUSDEKLARATSIOON

EPI :

**WK616 Unisex-helkurvest täiskasvanutele,
kaubamärk WK. DESIGNED TO WORK.**



Tootja nimi ja aadress:

**KARIBAN: 10 Avenue du Girou, Eurocentre Zone
31620, Villeneuve les Bouloc**

Deklareeritav toode:

WK616 tellimus NG14052024

Punktis 4 kirjeldatud deklareeritav toode on vastavuses kohaldatava ELi ühtlustamisaktiga :

Euroopa Parlamendi ja nõukogu 9. märtsi 2016 määrus EL 2016/425 isikukaitsevahendite kohta.

Viited standarditele, millele vastavust deklareeritakse:

EN ISO 13688:2013+A1:2021 ja EN ISO 20471:2013+A1:2016

Teavitatud asutus **SGS Fimko Ltd (0598) according to the Personal Protective Equipment Regulation (EU)** teostas ELi tüübihindamise (moodul B) ja väljastas ELi tüübihindamistunnistuse: **EU TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE Regulation (EU) 2016/425, MODULE B 0598/PPE/24/4284 Issue 1.**

Lisateave:

**EN ISO 20471: WK616 Kõrgnähtavusega oranž, kõrgnähtavusega kollane 2. klass
2. klassi oranžid riided vastavad RIS-3279-TOM standardi 2. väljaande (2019) nõuetele,;**

Allkirjastas **Nizam Deepooa** ettevõtte **Kariban** nimel
03.12.2024, Villeneuve les Bouloc
Nizam Deepooa
Tehniline direktor/tootmine



EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS

HENKILÖNSUOJAIN:

WK616 WK-merkin aikuisten unisex-näkyvyysliivi.

DESIGNED TO WORK



Valmistajan nimi ja osoite:

KARIBAN: 10 Avenue du Girou, Zone Eurocentre

31620 Villeneuve les Bouloc

Vaatimustenmukaisuusvakuutuksen kohde:

WK616 tilaus NG14052024

Kohdassa 4 kuvattu vaatimustenmukaisuusvakuutuksen kohde on sovellettavan EU:n yhdenmukaistamislainsäädännön mukainen:

Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2016/425, annettu 9 päivänä maaliskuuta 2016, henkilönsuojaimista.

Viittaukset standardeihin, joiden perusteella vaatimustenmukaisuus ilmoitetaan:

EN ISO 13688:2013+A1:2021 ja EN ISO 20471:2013+A1:2016

Ilmoitettu laitos **SGS Fimko Ltd (0598)** according to the **Personal Protective Equipment Regulation (EU)** on suorittanut EU-tyyppitarkastuksen (moduuli B) ja antanut EU-tyyppitarkastustodistuksen: **EU TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE Regulation (EU) 2016/425, MODULE B 0598/PPE/24/4284 Issue 1.**

Lisätietoja:

EN ISO 20471: WK616 Hi Viz Orange, Hi Viz Yellow class 2

Luokan 2 oranssit vaatteet täyttävät standardin RIS-3279-TOM, painos 2, 2019, vaatimukset;

Allekirjoittanut **Nizam Deepooa Karibanin** puolesta

03/12/2024, Villeneuve les Bouloc

Nizam Deepooa

Tekninen johtaja / tuotantojohtaja



ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ

ΜΑΠ:

WK616 Γιλέκο υψηλής ορατότητας για ενήλικες, unisex, της μάρκας **WK. DESIGNED TO WORK**

Όνομα και διεύθυνση του κατασκευαστή:

**KARIBAN: 10 Avenue du Girou, Zone Eurocentre
31620, Villeneuve les Bouloc**



Σκοπός της δήλωσης:

WK616 – Παραγγελία NG14052024

Ο σκοπός της δήλωσης που περιγράφεται στο σημείο 4 είναι σύμφωνος προς τη σχετική ενωσιακή νομοθεσία εναρμόνισης:

Κανονισμός ΕΕ 2016/425 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 9ης Μαρτίου 2016, σχετικά με τα μέσα ατομικής προστασίας.

Παραπομπές στα πρότυπα σε σχέση με τα οποία δηλώνεται η συμμόρφωση:

EN ISO 13688:2013+A1:2021 και EN ISO 20471:2013+A1:2016

Ο κοινοποιημένος οργανισμός **SGS Fimko Ltd (0598)**, σύμφωνα με τον Κανονισμό (ΕΕ) για τα Μέσα Ατομικής Προστασίας (ΕΕ) διεξήγαγε την εξέταση τύπου ΕΕ (ενότητα Β) και εξέδωσε το πιστοποιητικό εξέτασης τύπου ΕΕ: **ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΕΞΕΤΑΣΗΣ ΤΥΠΟΥ ΕΕ Κανονισμός (ΕΕ) 2016/425, ΕΝΟΤΗΤΑ Β 0598/PPE/24/4284 Έκδοση 1.**

Πρόσθετες πληροφορίες:

EN ISO 20471: WK616 Hi Viz Πορτοκαλί, Hi Viz Κίτρινο Κατηγορία 2

Τα ενδύματα πορτοκαλί χρώματος κατηγορίας 2 πληρούν τις απαιτήσεις του **RIS-3279-TOM, έκδοση 2, 2019.**

Υπογράφεται από τον **Nizam Deerooa**

για λογαριασμό της **Kariban**

03/12/2024, Villeneuve les Bouloc

Nizam Deerooa

Τεχνικός Διευθυντής / Διευθυντής παραγωγής



EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

EGYÉNI VÉDŐESZKÖZ:

WK616 Felnőtt uniszex jól láthatósági mellény WK. DESIGNED TO WORK



A gyártó neve és címe:

**KARIBAN: 10 Avenue du Girou, Zone Eurocentre
31620 Villeneuve les Bouloc**

A nyilatkozat tárgya:

WK616 NG14052024 megrendelés

A nyilatkozat 4. pontban leírt tárgya megfelel az alkalmazandó Uniós harmonizációs jogszabálynak:

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2016/425 rendelete (2016. március 9.) az egyéni védőeszközökről.

A szabványok, amelyek szerint a megfelelőség nyilatkozott:

EN ISO 13688:2013+A1:2021 és EN ISO 20471:2013+A1:2016

Az SGS Fimko Ltd (0598) according to the Personal Protective Equipment Regulation (EU) bejelentett szervezet elvégezte az EU-típusvizsgálatot (B. modul), és kiállította az alábbi EU-típusvizsgálati tanúsítványt: EU TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE Regulation (EU) 2016/425, MODULE B 0598/PPE/24/4284 Issue 1.

Kiegészítő információk:

EN ISO 20471: WK616 Hi Viz narancssárga, Hi Viz sárga 2. osztály

A 2. osztályú narancssárga ruházat megfelel a következőnek: RIS-3279-TOM, 2. kiadás, 2019.;

Aláírta **Nizam Deepooa**, a Kariban nevében
Kelt 2024. december 3-án,
Villeneuve-lès-Bouloc-ban (Franciaország)
Nizam Deepooa
Műszaki/termelési igazgató



ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA

IAL:

WK616 WK zīmola abiem dzimumiem piemērota augstas redzamības veste pieaugušajiem. DESIGNED TO WORK

Ražotāja nosaukums un adrese:

**KARIBAN: 10 Avenue du Girou, Zone Eurocentre
31620 Villeneuve les Bouloc**



Deklarācijas priekšmets:

WK616 pasūtījums NG14052024

4. punktā aprakstītās deklarācijas priekšmets ir saskaņā ar piemērojamajiem Savienības saskaņošanas tiesību aktiem:

Eiropas Parlamenta un Padomes 2016. gada 9. marta ES Regula 2016/425 par individuālajiem aizsardzības līdzekļiem.

Atsauces uz standartiem, saskaņā ar kuriem ir deklarēta atbilstība:

EN ISO 13688:2013+A1:2021 un EN ISO 20471:2013+A1:2016

Pilnvarotā iestāde **SGS Fimko Ltd (0598) according to the Personal Protective Equipment Regulation (EU)** veica ES tipa pārbaudi (B modulis) un izsniedza ES tipa pārbaudes sertifikātu: **ES TIPA PĀRBAUDES SERTIFIKĀTA Regula (ES) 2016/425, MODULIS B 0598/PPE/24/4284, 1. izdevums.**

Papildu informācija:

EN ISO 20471: WK616 Hi Viz Orange, Hi Viz Yellow, 2. klase

Apģērbs oranžā krāsā 2. klasē atbilst RIS-3279-TOM prasībām, 2. izdevums, 2019.;

Kariban vārdā parakstījis **Nizam Deepooa**

03.12.2024., Villeneuve les Bouloc

Nizam Deepooa

Tehniskais/ražošanas direktors



ES ATITIKTIES DEKLARACIJA

ASMENINIŲ APSAUGOS PRIEMONIŲ:

**WK616 WK „unisex“ didelio matomumo
suaugusiojo liemenė. DESIGNED TO WORK**



Gamintojo pavadinimas ir adresas:

**KARIBAN: 10 Avenue du Girou, Eurocentro zona
Vilneas le Bulokas, 2025-02-31620**

Deklaracijos objektas:

WK616 užsakymas NG14052024

4 punkte apibūdintas deklaracijos objektas atitinka taikomų derinamųjų Sąjungos teisės aktų reikalavimus:

2016 m. kovo 9 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2016/425 dėl asmeninių apsaugos priemonių.

Standartų, pagal kuriuos buvo deklaruota atitiktis, nuorodos:

EN ISO 13688:2013+A1:2021 ir EN ISO 20471:2013+A1:2016

L'organisme notifié **SGS Fimko Ltd (0598)** according to the **Personal Protective Equipment Regulation (EU)** a effectué l'examen UE de type (module B) et a établi l'attestation d'examen UE de type : **EU Type-Examination Certificate Regulation (EU) 2016/425, Module B 0598/PPE/24/4284 Issue 1.**

Papildoma informacija:

EN ISO 20471: WK616 Sveika, oranžinė, sveika, geltona, 2 klasė

2 klasės oranžinės spalvos drabužiai atitinka RIS-3279-TOM reikalavimus, 2-asis leidimas, 2019 m.

Pasirašė **Nizam Deepooa** bendrovės „Kariban“ vardu

Vilneas le Bulokas, 2024-12-03

Nizam Deepooa

Techninis / gamybos direktorius



DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

ŚOI:

WK616 Uniseksowa kamizelka o wysokiej widoczności dla dorosłych marki WK. DESIGNED TO WORK



Nazwa i adres producenta:

**KARIBAN: 10 Avenue du Girou, Zone Eurocentre
31620 Villeneuve les Bouloc**

Cel deklaracji:

WK616 zamówienie NG14052024

Cel deklaracji opisany w punkcie 4 jest zgodny z obowiązującym unijnym prawodawstwem harmonizacyjnym:

Rozporządzenie UE 2016/425 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 9 marca 2016 r. w sprawie środków ochrony indywidualnej.

Numery referencyjne norm, w stosunku do których deklarowana jest zgodność:

EN ISO 13688:2013+A1:2021 oraz EN ISO 20471:2013+A1:2016

Jednostka notyfikowana **SGS Fimko Ltd (0598) according to the Personal Protective Equipment Regulation (EU)** przeprowadziła badanie typu UE (moduł B) i wydała certyfikat badania typu UE: **EU TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE Regulation (EU) 2016/425, MODULE B 0598/PPE/24/4284 Issue 1.**

Dodatkowe informacje:

**EN ISO 20471: WK616 Wys. Wid. Pomarańczowy, Wys. Wid. Żółty klasa 2
Odzież pomarańczowa klasy 2 spełnia wymagania normy RIS-3279-TOM, wydanie 2, 2019 r.;**

Podpisano przez **Nizama Deepooa** w imieniu **Kariban**
03.12.2024 w Villeneuve les Bouloc
Nizam Deepooa
Dyrektor techniczny / produkcji



DECLARAȚIE DE CONFORMITATE UE

EIP:

**WK616 - Vestă unisex de înaltă vizibilitate,
pentru adulți, marca WK. DESIGNED TO WORK**

Numele și adresa producătorului:

**KARIBAN: 10 Avenue du Girou, Zone Eurocentre
31620 Villeneuve les Bouloc**



Obiectul declarației:

WK616 comanda NC14052024

Obiectul declarației, descris la punctul 4, este în conformitate cu legislația aplicabilă de armonizare a Uniunii:

Regulamentul (UE) 2016/425 al Parlamentului European și al Consiliului din 9 martie 2016 privind echipamentele individuale de protecție.

Trimiteri la standardele în raport cu care se declară conformitatea:

EN ISO 13688:2013+A1:2021 și EN ISO 20471:2013+A1:2016

Organismul notificat **SGS Fimko Ltd (0598) according to the Personal Protective Equipment Regulation (EU)** a efectuat examinarea UE de tip (modulul B) și a emis certificatul de examinare UE de tip: **EU TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE Regulation (EU) 2016/425, MODULE B 0598/PPE/24/4284 Issue 1.**

Informații suplimentare:

EN ISO 20471: WK616 Portocaliu vizibilitate ridicată, Galben vizibilitate ridicată clasa 2
Articolele de îmbrăcăminte de culoare portocalie din clasa 2 îndeplinesc cerințele
RIS-3279-TOM, ediția 2, 2019.;

Semnat de **Nizam Deepooa** în numele **Kariban**
La data de **03/12/2024** la **Villeneuve les Bouloc**
Nizam Deepooa
Director Tehnic/Producție



VYHLÁSENIE O ZHODE EÚ

OSOBNÉ OCHRANNÉ PROSTRIEDKY:

**WK616 Unisex vesta s vysokou viditeľnosťou
pre dospelých značky WK. DESIGNED TO WORK.**



Názov a adresa výrobcu:

**KARIBAN: 10 Avenue du Girou, zóna Eurocentre
31620 Villeneuve les Bouloc**

Účel vyhlásenia:

WK616 objednávka NG14052024

Účel vyhlásenia opísaný v bode 4 je v súlade s platnými harmonizačnými právnymi predpismi EÚ:

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady EÚ 2016/425 z 9. marca 2016 o osobných ochranných prostriedkoch.

Odkazy na normy, podľa ktorých sa vyhlasuje zhoda:

EN ISO 13688:2013+A1:2021 a EN ISO 20471:2013+A1:2016

Notifikovaný orgán **SGS Fimko Ltd (0598)** podľa nariadenia o osobných ochranných prostriedkoch (EÚ) vykonal EÚ skúšku typu (modul B) a vydal certifikát EÚ skúšky typu: **Osvedčenie o typovej skúške EÚ Nariadenie (EÚ) 2016/425, MODUL B 0598/PPE/24/4284 vydanie 1.**

Ďalšie informácie:

EN ISO 20471: WK616 Hi Viz Orange, Hi Viz Yellow class 2

Odevy oranžovej farby triedy 2 spĺňajú požiadavky normy RIS-3279-TOM, vydanie 2, 2019.

Podpísal **Nizam Deepooa** v mene spoločnosti **Kariban**
03/12/2024 vo Villeneuve les Bouloc
Nizam Deepooa
Technický/výrobný riaditeľ



IZJAVA EU O SKLADNOSTI

OZO:

WK616 Unisex visoko vidni telovnik
za odrasle znamke WK. DESIGNED TO WORK.



Ime in naslov proizvajalca:

KARIBAN: 10 Avenue du Girou, Zone Eurocentre
31620 Villeneuve les Bouloc

Namen izjave:

Naročilo WK616 NG14052024

Namen izjave iz točke 4 je v skladu z veljavno usklajevalno zakonodajo EU:

Uredba EU 2016/425 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 9. marca 2016 o osebni
zaščitni opremi

Sklicevanja na standarde, na podlagi katerih se izjavlja skladnost:

EN ISO 13688:2013+A1:2021 in EN ISO 20471:2013+A1:2016

Priglašeni organ **SGS Fimko Ltd (0598)** je v skladu z **Uredbo o osebni zaščitni opremi (EU)** izvedel EU pregled tipa (modul B) in izdal certifikat o EU pregledu tipa: **CERTIFIKAT O EU PREGLEDU TIP A Uredba (EU) 2016/425, MODUL B 0598/PPE/24/4284 Izdaja 1**

Dodatne informacije:

EN ISO 20471: WK616 Visoko vidna oranžna, Visoko vidna rumena razred 2
Oranžna oblačila razreda 2 izpolnjujejo zahteve standarda RIS-3279-TOM, 2. izdaja, 2019;

Podpisal **Nizam Deepooa** v imenu **Kariban**
3. 12. 2024 v Villeneuve les Bouloc
Nizam Deepooa
Tehnični direktor/direktor proizvodnje



PROHLÁŠENÍ O SHODĚ EU

OOP:

WK616 Unisex vesta pro dospělé s vysokou viditelností značky WK. DESIGNED TO WORK



Název a adresa výrobce:

**KARIBAN: 10 Avenue du Girou, Zone Eurocentre
31620 Villeneuve les Bouloc**

Předmět prohlášení:

WK616 objednávka NG14052024

Předmět prohlášení popsany v bodě 4 je v souladu s platnými harmonizačními právními předpisy Unie:

Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/425 ze dne 9. března 2016 o osobních ochranných prostředcích.

Odkazy na normy, podle kterých je deklarována shoda:

EN ISO 13688:2013+A1:2021 a EN ISO 20471:2013+A1:2016

Oznámený subjekt **SGS Fimko Ltd (0598) according to the Personal Protective Equipment Regulation (EU)** provedl EU přezkoušení typu (modul B) a vydal certifikát EU přezkoušení typu: **EU TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE Regulation (EU) 2016/425, MODULE B 0598/PPE/24/4284 Issue 1.**

Doplňující informace:

ČSN EN ISO 20471: WK616 Hi Viz Orange, Hi Viz Yellow třída 2

Oděvy oranžové barvy třídy 2 splňují požadavky RIS-3279-TOM, 2. vydání, 2019.;

Podepsal/a **Nizam Deepooa za Kariban**
Dne 03.12.2024 ve Villeneuve les Bouloc
Nizam Deepooa
Technický/výrobní ředitel



ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

ЛПС:

**WK616 Унисекс жилетка за възрастни с висока видимост
от марката WK. DESIGNED TO WORK**



Наименование и адрес на производителя:

**KARIBAN: 10 Avenue du Girou, Zone Eurocentre
31620 Вилньов-ле-Булок**

Предмет на декларацията:

WK616 поръчка NG14052024

Описаният в точка 4 предмет на декларацията е в съответствие с приложимото законодателство на ЕС за хармонизация:

Регламент (ЕС) 2016/425 на Европейския парламент и на Съвета от 9 март 2016 година относно личните предпазни средства.

Позовавания на стандартите, по които е декларирано съответствие:

EN ISO 13688:2013+A1:2021 и EN ISO 20471:2013+A1:2016

Нотифицираният орган **SGS Fimko Ltd (0598)**, в съответствие с Регламента относно личните предпазни средства (ЕС), е извършил ЕС изследване от типа (модул В) и е издал сертификата за ЕС изследване от типа: **СЕРТИФИКАТ ЗА ЕС ИЗПИТВАНЕ НА ТИПА Регламент (ЕС) 2016/425, МОДУЛ В 0598/PPE/24/4284 Издание 1.**

Допълнителна информация:

EN ISO 20471: WK616 Оранжево с висока видимост, Жълто с висока видимост клас 2

Оранжевото облекло от клас 2 отговаря на изискванията на RIS-3279-ТОМ, издание 2, 2019 г.;

Подписано от **Nizam Deerooa** от името на **Kariban**
На 03.12.2024 г. във Villeneuve les Bouloc
Nizam Deerooa
Технически директор/производство



EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

PPE:

**WK616 Väst med hög synlighet för vuxna
av märket WK för vuxna. DESIGNED TO WORK**



Tillverkarens namn och adress:

**KARIBAN: 10 Avenue du Girou, Zone Eurocentre
31620 Villeneuve les Bouloc**

Deklarationens syfte:

WK616 anvisning NG14052024

Syftet med den förklaring som beskrivs i punkt 4 överensstämmer med den tillämpliga harmoniserade EU-lagstiftningen:

Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2016/425 av den 9 mars 2016 om personlig skyddsutrustning.

Hänvisningar till standarder mot vilka överensstämmelse deklarerar:

EN ISO 13688:2013+A1:2021 och EN ISO 20471:2013+A1:2016

Det anmälda organet **SGS Fimko Ltd (0598) according to the Personal Protective Equipment Regulation (EU)** har utfört EU-typkontrollen (modul B) och utfärdat EU-typkontrollintyget: **EU TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE Regulation (EU) 2016/425, MODULE B 0598/PPE/24/4284 Issue 1.**

Ytterligare information:

EN ISO 20471: WK616 Hi Viz Orange, Hi Viz Yellow class 2

Kläder i orange färgklass 2 uppfyller kraven i RIS-3279-TOM, utgåva 2, 2019.;

Undertecknad av **Nizam Deepooa** på uppdrag av **Kariban**
2024-12-03 i Villeneuve les Bouloc

Nizam Deepooa
Teknisk direktör/produktion



DIKJARAZZJONI TA' KONFORMITÀ TAL-UE

PPE:

WK616 Ġakketta unisex tal-adulti b'vizibbiltà għolja tal-marka WK. DESIGNED TO WORK

Isem u indirizz tal-fabbrikant:

**KARIBAN: 10 Avenue du Girou, Żona Eurocentre
31620 Villeneuve les Bouloc**



Suġġett tad-dikjarazzjoni:

WK616 ordni NG14052024

Is-suġġett tad-dikjarazzjoni deskritt fil-punt 4 hu konformi mal-leġislazzjoni applikabbli tal-UE dwar l-armonizzazzjoni:

Ir-regolament UE 2016/425 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-9 ta' Marzu 2016 rigward tagħmir ta' protezzjoni personali.

Referenzi għall-istandards li għalihom hi ddikjarata l-konformità:

EN ISO 13688:2013+A1:2021 u EN ISO 20471:2013+A1:2016

Il-korp notifikat **SGS Fimko Ltd (0598)** according to the **Personal Protective Equipment Regulation (EU)** għamel l-eżami tat-tip tal-UE (modulu B) u stabbilixxa u ħareġ iċ-ċertifikat tal-eżami tal-UE tat-tip: **EU TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE Regulation (EU) 2016/425, MODULE B 0598/PPE/24/4284 Issue 1.**

Informazzjoni addizzjonali:

EN ISO 20471: WK616 Hi Viz Orange, Hi Viz Yellow class 2

L-ilbies tal-kulur oranġjo tal-klassi 2 jissodisfaw ir-rekwiżiti ta' RIS-3279-TOM, edizzjoni 2, 2019.;

Iffirmat minn **Nizam Deepooa** f'isem **Kariban**
Fit-03/12/2024 f'Villeneuve les Bouloc
Nizam Deepooa
Direttur tekniku/Direttur tal-produzzjoni

KARIBAN BRANDS

FR - Déclaration de conformité UKCA	2
EN - UKCA Declaration of Conformity	3



DÉCLARATION UKCA DE CONFORMITÉ

EPI :

**WK616 Gilet adulte haute visibilité unisexe
de la marque WK. DESIGNED TO WORK**



Nom et adresse du fabricant :

**KARIBAN : 10 Avenue du Girou, Zone Eurocentre
31620 Villeneuve les Bouloc**

Objet de la déclaration :

WK616 commande NG14052024

L'objet de la déclaration décrit au point 4 est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable :

Règlement 2016/425 tel que transposé en droit britannique et modifié.

Références des normes par rapport auxquelles la conformité est déclarée :

EN ISO 13688:2013+A1:2021 et EN ISO 20471:2013+A1:2016

L'organisme notifié **SGS United Kingdom Limited (0120) according to the Personal Protective Equipment Regulation** a effectué l'examen UKCA de type (module B) et a établi l'attestation d'examen UKCA de type : **UKCA TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE Regulation 2016/425, MODULE B 0120/PPE/240292 Issue 1**

Informations complémentaires :

EN ISO 20471: WK616 Hi Viz Orange, Hi Viz Yellow class 2

Les vêtements de couleur orange classe 2 répondent aux exigences du RIS-3279-TOM, édition 2, 2019.;

Signé par **Nizam Deepooa** au nom de **Kariban**
Le 03/12/2024 à Villeneuve les Bouloc
Nizam Deepooa
Directeur technique / production



UKCA DECLARATION OF CONFORMITY

PPE:

**WK616 Adult unisex high-visibility vest
by WK. DESIGNED TO WORK**



Manufacturer's name and address:

**KARIBAN: 10 Avenue du Girou - Zone Eurocentre
31620 Villeneuve les Bouloc**

Purpose of the declaration:

WK616 order NG14052024

The purpose of the declaration described in point 4 complies with the applicable EU harmonisation legislation:

Regulation 2016/425 as transposed into UK law and amended.

References of standards against which conformity is declared:

EN ISO 13688:2013+A1:2021 and EN ISO 20471:2013+A1:2016

The notified body **SGS United Kingdom Limited (0120)** according to the **Personal Protective Equipment Regulation** has carried out the UKCA type examination (module B) and issued the UKCA type examination certificate: **UKCA TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE Regulation 2016/425, MODULE B 0120/PPE/240292 Issue 1**

Additional information:

EN ISO 20471: WK616 Hi Viz Orange, Hi Viz Yellow class 2

Class 2 orange clothing meets the requirements of RIS-3279-TOM, edition 2, 2019..;

Signed by **Nizam Deepooa** on behalf of **Kariban**
03/12/2024 Villeneuve les Bouloc
Nizam Deepooa
Technical/Production Director